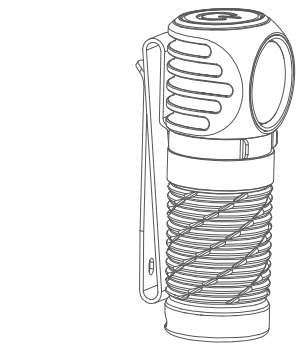


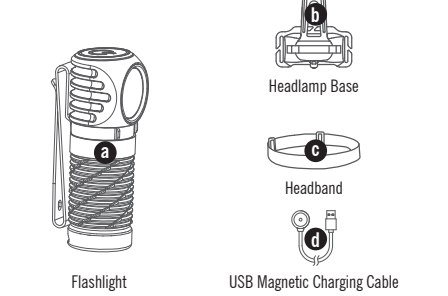
USER MANUAL



Perun 2 (Mini)

A compact, high-brightness rechargeable right-angle flashlight that combines both white and red light.

IN THE BOX



Flashlight

Headlamp Base

Headband

USB Magnetic Charging Cable

Table 1: Flashlight

COOL WHITE	CCT: 5700—6700K	CRI: 70
NEUTRAL WHITE	CCT: 4000—5000K	CRI: 70
TURBO	1,100 lumens	2min 85min
HIGH	250 lumens	100min
MEDIUM	60 lumens	7h
LOW	15 lumens	26h
MOONLIGHT	2 lumens	10days
REDLIGHT	40 lumens	150min

Working temperature 0-40°C	(1/64" (1/22mm (1/2 52" (10.87in	DRB-J6C05-6C 650mAH3.6V	54g/1.9oz (Including Battery)

* Above data are tested per ANSI/NEMA FL 1-2008 standard in Olight's labs for reference. The tests are performed indoors under a room temperature of 25 degrees celsius with windless conditions. The runtime may vary depending on the external temperature and ventilation conditions, and these biases may affect the results of testing.

Table 2: USB Magnetic Charging Cable

Cable length	0.5m
Input	USB-A 5V 1A
Output	CC&CV 4.2V±0.05V 1.0A
Time to fully charge	About 70 mins

Figure 1

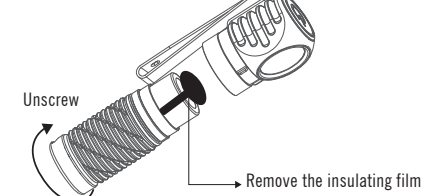


Figure 2

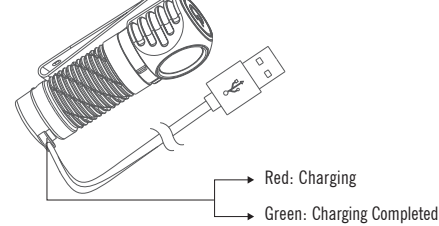


Figure 3

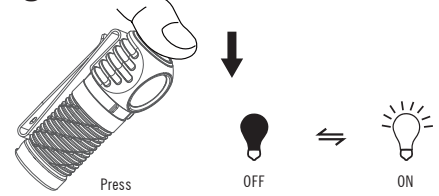


Figure 4

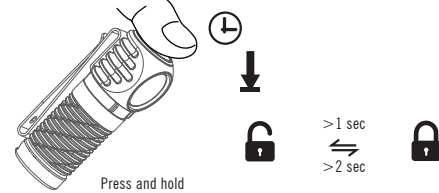


Figure 5

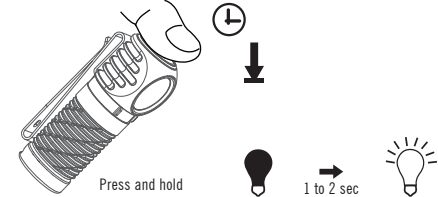


Figure 6

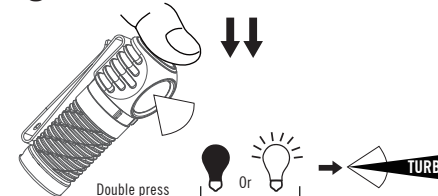


Figure 7

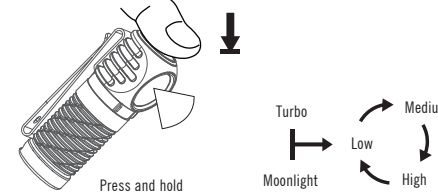


Figure 8-1

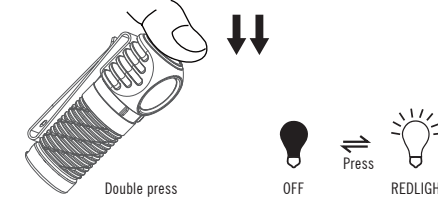


Figure 8-2

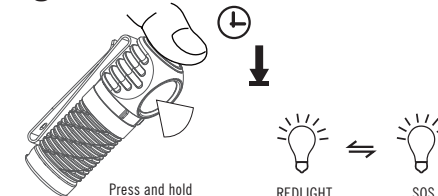


Figure 9

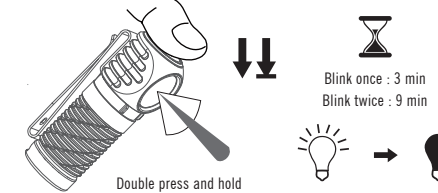


Figure 10-1

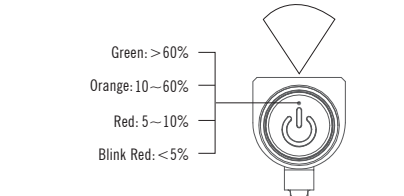


Figure 10-2

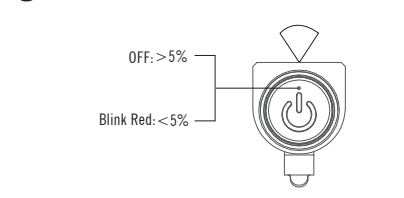


Figure 11

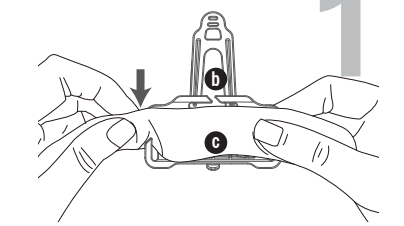
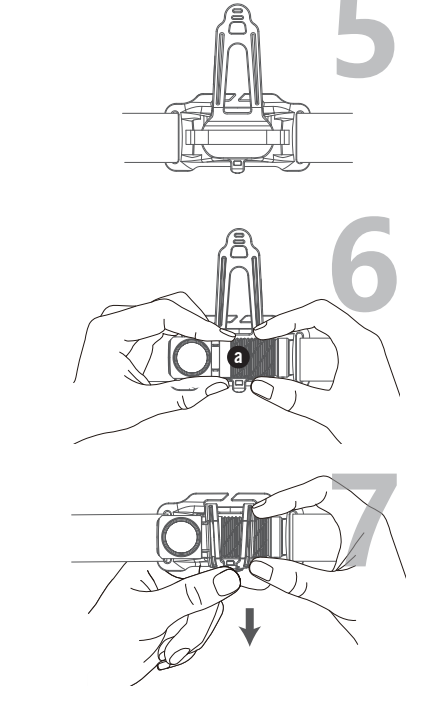


Figure 12



CONTENTS

(EN) English	01
(CN) 简体中文	01
(FI) Finnish	01
(NO) Norwegian	02
(SV) Swedish	02
(NL) Nederlands	03
(PL) Polska	03
(DE) Deutsch	03
(HU) Magyarorszá	04
(RU) Русский	04
(ES) Español	05
(RO) Romanesc	05
(UA) Ukrainian	05
(JP) 日本語	06
(KR) 한국어	06
(TH) ไทย	07
(FR) Français	07
(IT) Italiano	07
(SK) Slovenský jazyk	08
(PT) Português	08

(EN) English

Multi-language dictionary, see Table 3;
1. Product specification, see Table 1 and Table 2;
2. Operating instructions as below:
2.1 Remove the insulating film, see Figure 1;
2.2 Charging, see Figure 2;
2.3 ON/OFF, see Figure 3;
2.4 Lockout / Unlock, see Figure 4;
2.5 Moonlight, see Figure 5;
2.6 TURBO, see Figure 6;
2.7 Change brightness level, see Figure 7;
2.8 Redlight, see Figure 8-1; SOS mode, see Figure 8-2;
2.9 Set timer, see Figure 9;
2.10 Battery Indicator: Normal mode, see Figure 10-1; Moonlight mode, see Figure 10-2;
2.11 The installation of the headband, see Figure 11;
2.12 The usage of the headlamp base, see Figure 12.

(CN) 简体中文

多语言字典, 参见 Table 3;
1. 产品参数参见 Table 1 与 Table 2;
2. 使用指南如下:
2.1 使用指南如下:
2.2 充电, 参见 Figure 2;
2.3 开关手电, 参见 Figure 3;
2.4 锁键/解锁, 参见 Figure 4;
2.5 月光档, 参见 Figure 5;
2.6 TURBO, 参见 Figure 6;
2.7 改变亮度, 参见 Figure 7;
2.8 红光档, 参见 Figure 8-1; SOS 模式, 参见 Figure 8-2;
2.9 定时, 参见 Figure 9;
2.10 电量指示(灯), 参见 Figure 10-1; 月光档, 参见 Figure 10-2;
2.11 头灯带的安装, 参见 Figure 11;
2.12 头灯底座的使用, 参见 Figure 12.

(FI) Finnish

Monikielinen sanakirja, katso Table 3;
1. Tuotteen tekniset tiedot, katso Table 1 ja Table 2;
2. Käyttöohjeet:
2.1 Suojakalvon poistaminen, katso Figure 1;
2.2 Lataaminen, katso Figure 2;
2.3 Käynnistyksen/valmistuksen, katso Figure 3;
2.4 Lukitus/Lukituksen avaaminen, katso Figure 4;
2.5 Moonlight-asetus, katso Figure 5;
2.6 TURBO-asetus, katso Figure 6;

01

02

(NL) Nederlands

Meertalig woordenboek, zie Table 3;
1. Productspecificatie, zie Table 1 en Table 2;
2. Gebruiksaanwijzing zoals hieronder:
2.1 Verwijder de isolatiefilm (zie Figure 1);
2.2 Opladen (zie Figure 2);
2.3 AAN/UIT (zie Figure 3);
2.4 Vergrendelen/ontgrendelen (zie Figure 4);
2.5 Maanlichtmodus (zie Figure 5);
2.6 Turbomodus (zie Figure 6);
2.7 Helderheidsniveau wijzigen (zie Figure 7);
2.8 Rood licht, zie Figure 8-1; SOS-modus, raadpleeg Figure 8-2;
2.9 Timer instellen (zie Figure 9);
2.10 Batterij-indicator: Normale modus: zie Figure 10-1; Maanlichtmodus (zie Figure 10-2);
2.11 De installatie van de hoofdband, zie Figure 11;
2.12 Het gebruik van de hoofdlamp, zie Figure 12.

(PL) Polska

Słownik wielojęzyczny, zob. Table 3;
1. Specyfikacja produktu, zobacz Table 1 i Table 2;
2. Instrukcja obsługi jak poniżej:
2.1 Usuń folię izolacyjną, zobacz Figure 1;
2.2 Ładowanie, zobacz Figure 2;
2.3 Włącz/wyłącz, zobacz Figure 3;
2.4 Blokowanie/Odblokowanie, zobacz Figure 4;
2.5 Moonlight, zobacz Figure 5;
2.6 TURBO, zobacz Figure 6;
2.7 Zmiana poziomu jasności, zobacz Figure 7;
2.8 Światło czerwone, patrz obraz 8-1; Tryb SOS, patrz rysunek 8-2;
2.9 Ustawienie timera, zobacz Figure 9;
2.10 Wskaźnik baterii: tryb normalny, zobacz Figure 10-1; Tryb Moonlight, zobacz Figure 10-2;
2.12 Instalacja opaski na głowę, patrz rysunek 11;
2.12 Używanie opaski na głowę, patrz obraz 12.

(DE) Deutsch

Mehrsprachiges Wörterbuch, siehe Table 3;
1. Produktspezifikationen, siehe Table 1 und Table 2;
2. Bedienhinweise wie folgt:
2.1 Isolierfolie entfernen, siehe Figure 1;
2.2 Aufladen, siehe Figure 2;
2.3 EIN-/AUSSCHALTEN, siehe Figure 3;
2.4 Sperren/Entriegeln, siehe Figure 4;

03

(HU) Magyarorszá

Többnyelvű szótár, lásd Table 3;
2.6 TURBO, siehe Figure 6;
2.7 Helligkeitsstufe ändern, siehe Figure 7;
2.8 Die Bedienung des roten Lichts wird auf Abbildung 8-1; SOS Modus auf Abbildung 8-2;
2.9 Timer einstellen, siehe Figure 9;
2.10 Akkumulator kijeles: Normálmódus, siehe Figure 10-1; Mondlichtmodus, siehe Figure 10-2;
2.11 Montage auf dem Kopfband auf Abbildung 11;
2.12 Wie die Lampe an der Stirnlempenhalterung befestigt wird, zeigt Abbildung 12.

(RU) Русский

Многоязычный словарь, смотрите Table 3;
1. Технические характеристики изделия см. Table 1 и 2.
2. Инструкция по эксплуатации, как указано ниже:
2.1 Снять изоляционную пленку, см. Figure 1;
2.2 Зарядка, см. Figure 2;
2.3 ВКЛ/ВЫКЛ, см. Figure 3;
2.4 Блокировка/разблокировка, см. Figure 4;
2.5 Лунный свет, см. Figure 5;
2.6 Турбо, см. Figure 6;
2.7 Изменение уровня яркости, см. Figure 7;
2.8 Красный свет, см. Figure 8-1; Режим SOS, см. рисунок 8-2;
2.9 Установка таймера, см. Figure 9;
2.10 Индикатор заряда батареи: Обычный режим, см. Figure 10-1; Режим лунного света, см. Figure 10-2;
2.11 Установка налобного крепления, см. рисунок 11;
2.12 Крепление фонаря, см. на рисунке 12;

04

(ES) Español

Diccionario multilingüe, consulte la Table 3;
1. Consulte los detalles del producto en la Tabla 1 y la Tabla 2.
2. Instrucciones de manejo como se indica a continuación:
2.1 Retire el plástico de aislamiento, consulte la Figure 1;
2.2 Cargando, consulte la Figure 2;
2.3 Encendido / Apagado, consulte la Figure 3;
2.4 Bloquear / Desbloquear, consulte la Figure 4;
2.5 Modo de Luz de luna, consulte la Figure 5;
2.6 Modo Turbo, consulte la Figure 6;
2.7 Cambiar las potencias, consulte la Figure 7;
2.8 Luz roja, consulte la Figure 8; Modo SOS, consulte la Figure 8-2;
2.9 Configurar un temporizador, consulte la Figure 9;
2.10 Indicador de Batería: Modo normal, consulte la Figure 10-1; Modo de luz de luna, consulte la Figure 10-2;
2.11 Instalación de la banda del frontal, consulte la Figure 11;
2.12 Uso de la banda elástica con soporte de silicona, consulte la Figure 12.

(RO) Românes

Dicționar multilingv, a se vedea Table 3;
1. Specificatiile produsului, vezi Table 1 si Table 2;
2. Instrucțiuni utilizare:
2.1 Îndepărtarea plasticului de siguranță, vezi Figure 1;
2.2 Încărcare, vezi Figure 2;
2.3 Pornit/Opri, vezi Figure 3;
2.4 Blocare/Debloca, vezi Figure 4;
2.5 Mod de veghe, vezi Figure 5;
2.6 Turbo, vezi Figure 6;
2.7 Modificarea nivelului de iluminare, vezi Figure 7;
2.8 Lumina roșie, vezi Figure 8-1; Modul SOS, vezi Figure 8-2;
2.9 Setarea timpului, vezi Figure 9;
2.10 Indicatorul bateriei: Mod normal, vezi Figure 10-1; Mod de veghe, vezi Figure 10-2;
2.11 Instalarea benzii de cap, vezi Figure 11;
2.12 Folosirea benzii de cap, vezi Figure 12.

(UA) Ukrainian

Багато мовний словник див. Table 3;
1. Технічні характеристики продукту, див. Table 1 та Table 2;
2. Інструкція по використанню наведена нижче:
2.1 Зняти ізоляційну плівку, див. Figure 1;
2.2 Заряджання, див. Figure 2;
2.3 Увімкнення/вимкнення, див. Figure 3;
2.4 Блокування/розблокування, див. Figure 4;

05

2.5 Режим Moonlight, див. Figure 5;
2.6 Режим Турбо, див. Figure 6;
2.7 Зміна рівня яскравості, див. Figure 7;
2.8 Переключення на червоне світло, див. Figure 8-1; Режим SOS, див. малюнок 8-2;
2.9 Встановлення таймера, див. Figure 9;
2.10 Індикатор батареї: стандартний режим, див. Figure 10-1; режим Moonlight, див. Figure 10-2;
2.11 Встановлення оголів'я, див. Figure 11;
2.12 Використання фіксатора налобного ліхтарика, див. Figure 12.

(JP) 日本語

多言語辞書はTable 3を参照してください。
1. 製品仕様はTable 1およびTable 2を参照してください。
2. 操作手順:
2.1 絶縁フィルムを取り除きます, Figure 1を参照してください。
2.2 充電方法はFigure 2を参照してください。
2.3 オン/オフはFigure 3を参照してください。
2.4 ロック/アンロック解除はFigure 4を参照してください。
2.5 ムーンライトモードの切替方法はFigure 5を参照してください。
2.6 ターボモードの切替方法はFigure 6を参照してください。
2.7 輝度レベルの変更はFigure 7を参照してください。
2.8 レッドライトについては, Figure 8-1を参照してください。SOSモードについては, Figure 8-2を参照してください。
2.9 タイマーの設定, Figure 9を参照してください。
2.10 バッテリーインジケータ: 通常モード, Figure 10-1を参照してください。ムーンライトモード, Figure 10-2を参照してください。
2.11 ヘッドバンドの取り付けについては, Figure 11を参照してください。
2.12 ヘッドストラップの使用法については, Figure 12をご参照ください。

(KR) 한국어

다국 언어로 해당 단어를 찾아보시면 Table 3를 참고하세요.
1. 제품 사양 및 제원은 Table 1과 Table 2를 참고해주세요.
2. 작동 방법은 아래를 참고해주세요.
2.1 절연필름을 제거해 주세요, Figure 1 참고.
2.2 충전하기, Figure 2 참고.
2.3 전원 ON/OFF, Figure 3 참고.
2.4 잠금 해제, Figure 4 참고.
2.5 미스트 모드, Figure 5 참고.
2.6 터보 모드, Figure 6 참고.
2.7 밝기 조절, Figure 7 참고.
2.8 레드 라이트, Figure 8-1 참고. SOS 모드, Figure 8-2 참고.
2.9 타이머 설정, Figure 9 참고.
2.10 배터리 잔량 표시: 일반 모드, Figure 10-1 참고, 달빛 모드, Figure 10-2 참고.
2.11 헤드밴드 장착, Figure 11 참고.
2.12 헤드 램프 랙 사용, Figure 12 참고.

06

(TH) ไทย

พจนานุกรมหลายภาษา ดู Table 3;
1. ข้อมูลจำเพาะของผลิตภัณฑ์ โปรดดู Table 1 และ Table 2;
2. วิธีการใช้งาน:
2.1 ถอดฟิล์มป้องกัน, โปรดดู Figure 1;
2.2 การชาร์จ, โปรดดู Figure 2;
2.3 เปิด/ปิดไฟ, โปรดดู Figure 3;
2.4 การล็อก/ปลดล็อก, โปรดดู Figure 4;
2.5 โหมดแสงจันทร์, โปรดดู Figure 5;
2.6 โหมด Turbo, โปรดดู Figure 6;
2.7 เปลี่ยนระดับความสว่าง, โปรดดู Figure 7;
2.8 ไฟสีแดง, โปรดดู Figure 8-1; โหมด SOS, โปรดดู Figure 8-2;
2.9 ตั้งเวลา, โปรดดู Figure 9;
2.10 ตัวชี้วัดแบตเตอรี่: โหมดปกติ, โปรดดู Figure 10-1; โหมดแสงจันทร์, โปรดดู Figure 10-2;
2.11 การติดตั้งสายคาดหน้าผาก, โปรดดู Figure 11;
2.12 การใช้สายคาดศีรษะ, โปรดดู Figure 12.

(FR) Français

Dictionnaire multi-langues, voir Table 3;
1. Caractéristiques du produit, voir Table 1 et Table 2;
2. Instructions d'utilisation ci-dessous:
2.1 Retirez le film isolant, voir Figure 1;
2.2 Chargement, voir Figure 2;
2.3 Allumage/Extinction, voir Figure 3;
2.4 Verrouillage/Déverrouillage, voir Figure 4;
2.5 Mode Luciole, voir Figure 5;
2.6 Mode Turbo, voir Figure 6;
2.7 Modifier le niveau de luminosité, voir Figure 7;
2.8 Éclairage rouge, veuillez vous référer à la Figure 8-1; Mode SOS, voir Figure 8-2;
2.9 Régler la minuterie, voir Figure 9;
2.10 Indicateur du niveau de batterie: Mode normal, voir Figure 10-1; Mode Luciole, voir Figure 10-2;
2.11 Installation du bandeau de la lampe frontale, voir Figure 11;
2.12 Fixation sur le support de la lampe frontale, veuillez vous référer à la Figure 12.

(IT) Italiano

Dizionario multilingue, consultare la Table 3;
1. Specifiche del prodotto, consultare la Table 1 e la Table 2;
2. Istruzioni per l'uso come di seguito:
2.1 Rimuovere la pellicola isolante, consultare la Figure 1;
2.2 Ricarica, consultare la Figure 2;
2.3 ON/OFF, consultare la Figure 3;
2.4 Blocco/Sblocco, consultare la Figure 4;
2.5 Modalità del Chiaro di luna, consultare la Figure 5;
2.6 TURBO, consultare la Figure 6;

07

2.7 Modificar el nivel de luminosidad, consulte la Figure 7;
2.8 Luce rossa, fare riferimento alla Figure 8-1; Modalità SOS, fare riferimento alla Figure 8-2;
2.9 Impostare il timer, consultare la Figure 9;
2.10 Indicatore della batteria: Modalità Normale, vedi la Figure 10-1; Modalità del Chiaro di luna, vedi la Figure 10-2;
2.11 Per l'installazione della fascia frontale, fare riferimento alla Figure 11;
2.12 Per l'utilizzo della base della torcia frontale, fare riferimento alla Figure 12;

(SK) Slovenský jazyk

Viacjazyčný slovník, pozrite Table 3;
1. Špecifikácia výrobku, pozri Table 1 a Table 2;
2. Návod na ovládanie ako je vidno nižšie:
2.1 Odstaňte izoláciu, pozrite Figure 1;
2.2 Nabíjanie, pozrite Figure 2;
2.3 ZAPNÚTIE/VYPNÚTIE, pozrite Figure 3;
2.4 Zamknutie/Odkomunútie, pozrite Figure 5;
2.5 Mesáčny svetlo, pozrite Figure 5;
2.6 TURBO, pozrite Figure 6;
2.7 Zmena úrovne jasú, pozrite Figure 7;
2.8 Červené svetlo, pozrite si Figure 8-1; Režim SOS, pozrite si obrázok 8-2;
2.9 Nastavenie časovača, pozrite Figure 9;
2.10 indikátor batérie: Normálny režim, pozrite Figure 10-1; Režim mesačného svetla, pozrite Figure 10-2;
2.11 Inštalácia čelnej lampy, pozrite si obrázok 11;
2.12 Použitie základne svetlometa, pozrite si Figure 12.

(PT) Português

Dicionário multilingue, consulte a Table 3;
1. Especificação do produto, veja a Table 1 e 2.
2. Instruções de operação abaixo:
2.1 Remova o filme isolante, veja a Figure 1;
2.2 Carregamento, veja a Figure 2;
2.3 LIGAR/DESLIGAR, veja a Figure 3;
2.4 Bloqueio/desbloqueio, veja a Figure 4;
2.5 Moonlight, veja a Figure 5;
2.6 TURBO, veja a Figure 6;
2.7 Mude o nível de brilho, veja a Figure 7;
2.8 Redlight, consulte a Figure 8-1; Modo SOS, consulte a Figure 8-2;
2.9 Defina o temporizador, veja a Figure 9;
2.10 Indicador de Bateria: Modo normal, veja a Figure 10-1;
2.11 Para instalação da faixa de cabeça, consulte a Figure 11;
2.12 A utilização da base da lanterna, consulte a Figure 12.

08

Table 3

Multi-language dictionary

EN	Moonlight	Low	Medium	High	Turbo	Redlight	Press	Double press	Press and hold
CN	月光档	低档	中档	高档	极亮档	红光档	单击	双击	长按
FI	Moonlight-bila	Low-bila	Medium-bila	High-bila	Turbo-bila	Punavalo	Napautu	Kaksoisnapautu	Paina ja pidäpainettuna
NO	Moonlight modus	Lav modus	Medium modus	Høy modus	Turbo modus	Rødt lys	Trykk	Trykk to ganger	Hold inne
SV	Moonlight läge	Lägläge	Medanläge	Högt läge	Turboläge	Rött ljus	Tryck	Dubbeltryck	Blinka två gånger
NL	Maanlicht modus	Lage Modus	Gemiddelde Modus	Hoge Modus	Turbo Modus	Rood licht	Druk	Dubbel drukken	Hold ingedrukt
PL	Tryb Moonlight	Tryb niski	Tryb średni	Tryb wysoki	Tryb turbo	Światło czerwone	Naciśnij	Naciśnij dwa razy	Naciśnij i przytrzymaj
DE	Moonlight-Modus	Niedriger Modus	Mittlerer Modus	Hoher Modus	Turbo-Modus	Rotes Licht	Drücken	Zweimal Drücken	Gedrückt halten
HU	Holdfény mód	Alacsony mód	Közepes mód	Magas mód	Turbo mód	Vörös fény	Megnyomás	Dupla megnyomás	Nyomva tartás
RU	Режим мунлайт	Минимальный режим	Средний режим	Максимальный режим	Турбо режим	Красный свет	Нажмте	Двойное нажатие	Нажмите и удерживайте
ES	Modo de luz de luna	Modo de potencia baja	Modo de potencia media	Modo de potencia alta	Modo turbo	Luz roja	Presione	Presione dos veces	Mantenga presionado
RO	Mod de veghe	Mod mic	Mod mediu	Mod mare	Mod turbo	Lumina roșie	Apăsare	Apăsare dublă	Apăsăți și mențineți apăsă
UA	Режим Moonlight	Режим Low	Режим Medium	Режим High	Турбо-режим	Червоне світло	Прес	Подвійне натискання	Натисніть і утримуйте
JP	ムーンライトモード	ローモード	メチアムモード	ハイモード	ターボモード	レッドライト	プレス	ダブルプレス	押したまま
KR	문라이트 모드	로우 모드	미디엄 모드	하이 모드	터보 모드	레드 라이트	누르기	2번 누르기	길게 누르기
TH	โหมดแสงจันทร์	โหมดความสว่างต่ำ	โหมดความสว่างกลาง	โหมดความสว่างสูง	โหมด Turbo	แสงสีแดง	กด	กดสองครั้ง	กดและกดค้าง
FR	Mode Luciole	Mode Faible	Mode Moyen	Mode Haut	Mode Turbo	Éclairage rouge	Appuyez	Double pression	Appuyer et maintenir
IT	Modalità chiaro di luna	Modalità bassa	Modalità media	Modalità alta	Modalità Turbo	Luce rossa	Premere	Premere due volte	Premere e tenere premuto
SK	mesačný svit	slabý režim	stredný režim	vysoký režim	turbo režim	Červené svetlo	Stlačenie	Dvojité stlačenie	Stlačenie a podržanie
PT	Modo Luar	Modo baixo	Modo Médio	Modo alto	Modo turbo	Luz vermelha	Pressionar	Pressionar duas vezes	Mantner pressionado

WARRANTY

Within 30 days of purchase: Contact the original seller for repair or replacement.

Within 5 years of purchase: Contact Olight for repair or replacement.

Battery warranty: Olight offers a one-year warranty for all rechargeable batteries.

MCC magnetic USB charging cable: One year.

For any of the fragile or low-value fittings not covered above, like landyards and clips, you can contact the post-sale within 30 days of the purchase, if it has any quality drawback or damage under normal use conditions. If such drawback or damage occurs after 30 days of the purchase or under abnormal use conditions, we will only offer conditional quality assurance as appropriate.

USA Customer Support
cs@olightstore.com

Global Customer Support
customer-service@olightworld.com

Visit www.olightworld.com to see our complete product line of portable illumination tools.

MCC magnetic USB charging cable: One year.

For any of the fragile or low-value fittings not covered above, like landyards and clips, you can contact the post-sale within 30 days of the purchase, if it has any quality drawback or damage under normal use conditions. If such drawback or damage occurs after 30 days of the purchase or under abnormal use conditions, we will only offer conditional quality assurance as appropriate.

OOLIGHT

Dongguan Olight E-Commerce Technology Co., Ltd
4th Floor, Building 4, Kegu Industrial Park, No 6 Zhongnan Road, Changan Town, Dongguan City, Guangdong, China.

Made in China



3.4000.0480

A. 9, 30, 2022